



高舉基督

表揚主道

成為聖潔

合乎主用

“基督耶穌降世，為要拯救罪人”（提前一15） 恭祝讀者：聖誕快樂新年蒙福

佳美的腳踪



作者黃錫培先生伉儷
本院北美董事會董事



校友袁慰顯姑娘

何守瑛老師所著【我看見了神的作為】第八章，提到本院早期在上海江灣，因中國內地會總部在上海，故有許多內地會宣教士來本院作見證，鼓勵同學在畢業後，深入內地

西部邊疆地帶傳道。為著今年內地會 150 週年紀念，我特別去搜集抗戰時在大後方，內地會宣教士對學生的福音工作，其中有一位是 1940 年畢業生袁慰顯姑娘，現把找到的一篇紀錄之前半部，借用學院之院訊，又值今年抗戰勝利 70 週年之際，一起追念學院前輩同學，向抗日國軍傳福音之一段真實歷史紀錄。1947 年春，中國內地會宣教士李湛恩教士（Eric R Liberty），寫了一篇文稿懷念中國同工袁慰顯姑娘：

袁姑娘生於杭州富貴人家，嬌生慣養，全家均非信徒，也對基督教沒有好感，只因辦得好的女子學校不多，惟有基督教學校最好，並且又能在其中學習英語。她和她的家都像一般中國人同樣的偏見，多年來一直反對基督教，直到聽了一位華人牧師來校傳福音，深受感動歸主，並且勇敢公開承認

主名。中學畢業後，她蒙神呼召為主工作，當初信主作基督徒已經不受到家人諒解，何況還要做最受人看不起的女傳道呢！深知家庭反對不會支持，卻憑信心仰望主的供應。她奉獻作傳道後首先到南京中國靈修院（Nanking Bible Seminary），受訓於賈玉銘牧師門下，後來轉到上海江灣中華神學院（Kiangwan Bible Seminary）繼續深造，在日寇鐵蹄侵略下，於 1940 年畢業。

在中華神學院進修期間，袁姑娘經歷許多的造就，裝備她日後更多的事奉。其中最突出的，就是在上海中華神學院修讀書時，正遇到日軍發動進攻上海；著名之八百壯士，撤退到上海租界四行倉庫，最後撤入租界，依國際法全部軍士均扣留在租界內。當時神學院在租界內上課，故她與另一位神學生常到軍營中，向被扣押的國軍傳福音，並贈送聖經給他們在營內閱讀，結果有 50 位軍人受洗歸主。

袁姑娘心繫中國大西北（Great Northwest），雖然身體又非壯健，也未曾入過內地，但她祈禱和等候，最後差會接納她的申請，派她先到河南省內地會事奉一年後，便來到甘肅省蘭州。我常常記得她來到時，給人最初印象並非突出，但逐漸地贏得眾人的愛戴。

首先她被派到城西 13 哩外的鄉村傳道，從河南省對福音熱烈地的反應，轉到這窮鄉僻壤、氣候食物和習俗都迥然不同的環境，只有神的恩典帶領她，渡過最初毫無成就的歲月。在河南省時，她門庭若市，但到了甘肅省則門堪羅雀，要邀請得到鄰居婦女肯出來走過天階，到她家裡談道十分困難！雖然是這樣艱難打開福音的門，但袁姑娘並不氣餒，總之一有機會，或到城內，或到教會婦女會，或到學生團契，無論得時與不得時，務要傳道，慢慢地她在當地成為最受歡迎的講員。三年多，她差不多走遍了甘肅省主要城市，甚至還到過青海省的西寧，我想這是她嘗到傳福音最硬的地土，難怪宣教士往往長時期留在此地區傳道。

下列是另一段由李湛恩教士傳來有關袁姑娘的報導：

「1944 年初寒假的時候，我們在蘭州家裡，為 40 多位國立大學（Normal Collage）之學生舉行冬令會，特別邀請了袁姑娘來講道，聚會時用教會會堂，早上查經出埃及記和專題講道基督徒生命。袁姑娘對學生說：「新造是基督徒生命的開始，但有四種人，第一種人知道和接受新生（New Birth），第二種人不知道卻接受新生，第三種知道但不接受新生，第四種不知道也不接受新生。……」赴會中有一名 16 歲剛入大學之青年李君（Young Lee），他是誠心歸主的第一種人，邀請其好友余君（Yu）一起參加。余君的父親虔誠信主，但這兒子不僅不信，還常在校打鬥犯規，以致仍留中學，但有興趣來參加大學生活動。想不到這位野孩子，每堂聚會必到，每到必留心聽，並且最後還要跟袁姑娘細談。當袁姑娘聽完了他的故事，便告訴他眾人都會定他的罪，惟有主耶穌愛他，不會定罪反而拯救他。於是打開聖經叫余君讀出來，耶穌說：「我也不定你的罪，去吧，從此不要再犯罪了。」（約翰福音第八章第十一節）讀後，他們一同跪下，余君禱告悔改歸主。……聚會結束，除了多名同學歸主外，還有 12 名信主同學願意追求愛主更深。」

此外在甘肅省武威，另外兩位內地會宣教士也有提及袁姑娘之紀錄：

「1944 年秋，在武威有艾汪愛德師母（Mrs. Clara F. Ayton）傳來的報告：『今年 4 月，

教會邀請江灣中華神學院畢業的袁姑娘，協助教會各項事工一個月，於是袁姑娘每晚舉行培靈佈道會，一方面栽培信徒，另一方面鼓勵信徒，帶未信的人一齊來。一位我們在家帶領信主的中學生張君（Mr. Chang），非常熱心每次帶同學來聽道，因照市政府的規定，不能在校內傳道，但我們可以邀請每位學生來我們家午膳，由袁姑娘一對一個人佈道。首先我們請高中三的學生，每一位都留心聽，再邀請他們來晚上聚會，結果有 7 位學生站起來歸主。』」

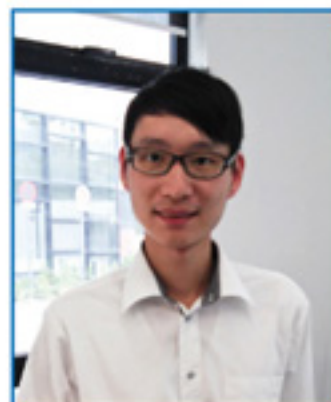
「同時，在武威另一位同工耿禮德教士（Mr. Andrew Kennedy）也有如下的簡報：『我們為過去數週要高聲讚美主；當聚會開始時，我們只用西邊的副堂，但人數越來越多，佔了大堂的一半仍然不夠，袁姑娘每晚所傳的信息，領了不少人歸主，最令人興奮的是青雲中學（Ching Yun Middle School）學生的反應，因有 25 名學生肯定接受了主耶穌的救恩。』」

李湛恩教士在結束時寫道：「抗戰時期，她經歷過搶救許多靈魂和造就很多信徒，到了和平後，她返回浙江省故鄉省親休息；我們禱告，若是主旨意，她會再回來，因為我們十分需要她這樣的同工。」

本院前院長吳迺恭牧師在世的時候，常與筆者談及昔日校友事奉主的見證，並留下一封袁姑娘 5 月 22 日寄給他們的信，提及她一直留在西北，因丈夫患病初癒和自己所事奉的包頭教會非常興旺，不能離開；信中也提到 5 月 6 日包頭發生大地震。據此紀錄，找出該信應是寫於 1996 年，也是袁姑娘最後留下給我們的消息了。然而，在神國的事奉上，她為多人留下了佳美的腳蹤！



立好根基、 行更遠的路……



鄭文傑同學
四年制道學碩士新生

修讀4年制的道學碩士 專注0學分的生命

拾筆當日我們剛開始了第一學期的第五週。在天父的恩典下我已愈來愈享受在神學院和學生宿舍的新生活。雖然我們少不免在追趕功課上面對重重挑戰，但藉著禱告、師長的指導與及師兄師姐們主動的提點，我們過了一個又一個的難關。回望過去，感謝天父為我揀選了中華神學院成為我在神學裝備、靈性操練和品格重整的憩靜場所。

從澳洲畢業回流香港後，在2011年8月初的港九培靈奮興晚會中，我在其中一次的聚會回應主，藉以賽亞書的信息向我發出的呼召，願意立志被主差遣作全時間的工人，雖然當時我還未知道上帝會不會使用我這個軟弱內向，諸多缺點的小伙子。結果，神就讓我在尋找工作的過程中，遇到一位從事保險業界的基督徒區域經理。自此就讓我在短短一年間，經歷了一場天天以人為本、思考生老病死的職場生涯。在2012年，神透過母會的傳道，邀請我轉職成為福音幹事，一起推動教會發展青少年的福音工作。這三年的體驗更讓我從不同堂會的牧者身上，學習了很多作主門徒的寶貴功課，同時更清晰自己蒙召的心志。2015年在中華神學院的獻身日營中我決志願意將自己有限的一生，全然擺上。

感謝主為我在進入神學院之前，預備了這幾年難忘的門徒訓練日子，亦讓我在考慮神學院的過程，知道面對當下牧羊的處境，傳道者生命要被整全的模造遠比其他追求更為首要。最終，我願意用上多一年，以四年時間學習，追求在主面前，為自己的生命多下一點工夫。

在這開學後的五個星期裡，我體會到一份務實的「中華」文化。開學後，我們每天六點半就起床先安靜在宿舍靈修一小時。隨後我們會穿起一套整潔的襯衫西褲，步行回校舍。上課前的五分鐘，所有同學會到齊課室安靜等候；同時，因為學院看重禱告的操練，所以我們每天都出席、甚或帶領早禱會、黃昏祈禱會和晚間宿舍祈禱會等等。禱告生活，活在禱告。

回想起2011年我在培靈會上回應父神「我在這裡」；盼經過四年的磨練後，我已裝備好迎接基督的呼聲：「主要用你」——2015中華神學院獻身營主題。

更正

上期新生介紹，神學學士曾琪欣同學的母會名稱應是（香港伯特利教會榮基堂）。

主愛的呼喚



譚碧清同學
全職事奉科神學學士新生

我在這裡，請差遣我

我自小在教會中成長也是教會“令會”（即夏令會或冬令會）的常客，神的話語很自然在我心中成長，尤其讓我關心猶太人，常參與猶太差會祈禱會或不同的猶太訪／短宣。慢慢地，我對神呼召自己作全時間的工人有所尋求，每次看到或聽到以賽亞書6:8-9節“我可以差遣誰呢？誰肯為我們去呢？我說：我在這裡，請差遣我，”我都會向神如此回應“我在這裡，請差遣我。”

初聞呼召

2005年在教會的夏令會中，我感受到神對我發出呼召“你牧養我的羊”。神呼召我要作得人的漁夫，向人宣揚祂的美德，牧養主的羊，特別是祂的選民猶太人。

雖然聽到了神的呼聲，但我卻掙扎：「神阿！我聽到了你的呼召，願意被你差派作工，但我卻有猶疑，可否10年後才回應？」

確定呼召

2013年夏令會8月15日的信息“起初的愛心”——使我回想起曾向神求給我10年的時間，所以祈禱回應神的呼召說：「我願意再燃燒那奉獻的心，不再為己活而為主活，背十字架撇下所有跟隨主。」

2013年8月17日，李寶珠院長在夏令會分享信息「跟從主的人」中，向我們發出呼召。我聽見神說：「不要為世界勞碌，要為我勞碌；來跟從我，我要塑造你作得人的漁夫，作時代的見證人，教導人明白我的道。」當時我很確定的舉手回應，這次的回應沒有任何掙扎，反之是心中充滿了喜樂和平安。

裝備的需要

既清楚神對我的呼召，自然地我就考慮接受全時間的裝備。我認同一個方向，就是我需要有一個完整而有系統的神學裝備，這對我將來事奉神是必須及重要的。

我曾經報讀另一神學院，但神將那扇門關閉了。神是呼召的主，祂又是最清楚我需要受那方面的裝備及造就的主。因為我對宣教有負擔，祂帶領我進入中華神學院，一間以重靈命、重宣教為特色的學院。

中華神學院有牧會主修及宣教主修，我期望修讀宣教主修，不單單每年暑假有兩星期短宣的實習；另一重點是需要有在宣教機構中有額外兩個月在跨文化的群體中實習。願主使我在學院有所裝備及造就，將來能作神合用的器皿！請弟兄姊妹在禱告中記念和扶持。

財政收支報告

二零一五年九月至十月份

收 入：	港 幣
經常費奉獻	542,800.00
學費及雜項	326,209.00

總收入	869,009.00
總支出	641,535.00

本期餘利：	227,474.00

奉獻請以劃線支票抬頭：
中華神學院（香港）有限公司“China Bible Seminary (HK) Ltd”
北美朋友請寄美國辦事處，可在美國申請減免入息稅，
抬頭寫“China Bible Seminary”
(如要收據，請附奉獻者姓名及地址)

學院消息

1. 董事會消息

香港董事會已於 10 月 5 日舉行了本年度之週年大會，會中通過新一屆董事成員，包括潘善培長老、莊孟春先生、吳猷醫生、譚中嶽博士、陳潔光博士、許振武牧師和涂中立先生。當日亦選出了新一任職員，主席：潘善培長老；財政：莊孟春先生；書記：涂中立先生。願神賜福並使用每一位董事在學院中的服侍。法律顧問仍由高主賜律師擔任，願神大大賜福高律師的事奉。

3. 寒假、冬季學期

2015-2016 年度秋季學期已於 11 月 30 日結束，十二月份為寒假，期間將舉行全院旅行日 (12 月 4 日)、教牧交流會 (12 月 7 日)、學生懇親晚會 (12 月 13 日) 和聖誕節佈道會。願神一一賜福和使用。冬季學期日夜校課程定於 2016 年 1 月 4 日開始；禱告中心則於 1 月恢復聚會。請代禱！

4. 新同工加入

學院歡迎吳彥新弟兄於 11 月 18 日加入同工團隊，擔任圖書館助理同工暨辦公室事務員。感謝神的預備！

校友消息

- ◆ 黃宏樂、江美娟傳道夫婦 (2012 年屆) 於 11 月 10 日晚上 7:30 在藍田靈糧堂舉行宣教士差遣禮，願神賜福使用兩位校友日後在緬甸東枝的事奉。
- ◆ 馮柏林校友 (2009 年屆) 於 12 月 13 日下午 3 時由九龍塘浸信會按立為牧師，學院謹此致賀。願神在前面日子更大賜福馮校友的事奉。
- ◆ 校友會將於 12 月 14 日晚上在尖沙咀教育中心舉行新一屆職員選舉，願神帶領。
- ◆ 司徒美芳校友和張志威傳道夫婦於 9 月中從宣教工場墨西哥回港，暫時會留港一段時間照顧家人。請代禱！

2. 嘉賓到訪

- ◆ 9 月 25 日早上澳門聖經學院院長楊懷恩牧師 (右起第四位) 偕同 6 位教職員同工到牛潭尾新院舍訪問，與院長有美好的交通。感謝神！



- ◆ 10 月 14 日美國賓夕法尼亞州 Cairn University 之院長 Dr.Todd Williams (左起第三位)，與三名副院長一行四人到神學院尖沙咀教育中心參觀。感恩！



- ◆ 11 月 11 日基督教會純恩堂迦南團契到訪並參加當日之早禱會。會後一同茶敘交談，並且參觀新院舍。感謝神！



純恩堂迦南團契與本院師生合照





2015~2016 年度冬季學期



(2016年1月4日至3月11日)

夜間課程 (尖沙咀教育中心)

聖經研究學士 (B.B.S.) 和聖經研究副學士 (A.A.B.S.)

週一 (9 堂)	週二 (9 堂)	週三	週四 (9 堂)	週五
7:00~10:00pm BOT 212 創世記 (3) 吳友賴博士	7:00~10:00pm MPT 221 教會教育事工 (3) 李靜宜老師		7:00~10:00pm BNT 202 新約概論 II (3) 梁仲堯博士	7:30~8:30pm 禱告中心

夜校課程 (尖沙咀教育中心)

對象：信徒領袖訓練文憑 (Dip.L.T.)、聖經夜校高級文憑 (Dip.B.S.「Adv.」)、
聖經夜校文憑 (Dip.B.S.) 和一般信徒

週一 (8 堂)	週二 (9 堂)	週三	週四 (9 堂)	週五
7:30~9:50pm ES 101 靈命造就 (2) 李寶珠院長 (1月25日、2月8日假期共8堂)	7:30~9:30pm EB 103 摩西五經 (2) 關錦能牧師		7:30~9:30pm EB 207 馬可福音 (2) 曾佩玉老師	7:30~8:30pm 禱告中心

地點：尖沙咀教育中心 (尖沙咀亞士厘道10-14號雅仕洋樓3字樓)

有意報讀上述任何課程者可來電學院 (2721-2406) 查詢或自行上網下載申請表格

2015-2016 年冬季學期

「禱告中心」

冬季學期逢星期五晚 7:30~8:30 在神學院尖沙咀教育中心舉行，分別為社會、教會、神學教育、福音遍傳和普世宣教等項目禱告。歡迎有禱告負擔之弟兄姊妹踴躍參加，一同以禱告經歷神大能的作為彰顯在今日的世代中。

2015~2016 年冬季學期禱告中心負責人安排如下：

日期	主題	負責人
2016年1月8日	為教會復興	李寶珠院長
2016年1月15日	為福音遍傳	吳友賴博士
2016年1月22日	為普世宣教	李靜宜老師
2016年1月29日	為世界局勢	關錦能牧師
2016年2月5日	為福音機構	曾佩玉老師

日期	主題	負責人
2016年2月12日	為神學教育	李寶珠院長
2016年2月19日	為穆民事工	吳友賴博士
2016年2月26日	為家人信主	李靜宜老師
2016年3月4日	為香港社會	關錦能牧師
2016年3月11日	為特別需要	李寶珠院長